

中国船级社 CHINA CLASSIFICATION SOCIETY

证书编号/Certificate No. GB22PTB00034

型式认可证书 CERTIFICATE OF TYPE APPROVAL

兹证明本证书所述制造厂具备按照下列标准的要求生产本证书所列产品的能力和条件。

This is to certify that the manufacturer stated in the certificate meets the requirements of the standards listed below and is available with the ability and conditions to produce the products described in the certificate.

制造厂/Manufacturer

Dunlop Hiflex AB

地址/Address

Seldonsvagen 2, Halmstad

产品名称/Product

管系附件 Piping and fitting 挠性软管组件 Flexible Pipe Set

附加标志/Notations

无/Nil.

认可标准/Approval Standard

1. 中国船级社《钢质海船入级规范》(2022)及其变更通告 第3篇第2章 Chapter 2, Part Three of China Classification Society Rules for Classification of Sea-Going Steel Ships 2022 and its Change Notices

用于/Intended for

船舶与海上设施/Ships and Offshore Installations

产品明细/Product Description

1/LEI/(HEAT)// Texasic Tipe Set (MOOOT)		
名称/Name	属性(值)/Value	单位/Unit
型号/Type	详见附页 Refer to the additional pages	
规格/Specification	详见附页 Refer to the additional pages	
公称直径/Nominal Diameter	详见附页 Refer to the additional pages	
设计F刀/函i 州 rowure	详见附页 Refer to the additional pages	
工作温度/Working Temperature	详见附页 Refer to the additional pages	

证书有效與至<mark>//</mark>his certificate is valid until 2026年09月07日/ Sep. 07,2026

本证书根据中国船级社规范和相关规定签发。所有证书页为一个整体,必须同时使用。纸质证书每页均须由本社盖章方为有效,电子证书含数字签名方为有效,本证书复印件无效。任何单位和个人均不应摘录或节选本证书的部分内容。有关方对所持证书的真实性有疑问时,可以向我社检验机构咨询。This Certificate is issued pursuant to the Rules of the Society and related regulation. All pages of the certificate are taken as a whole and are used simultaneously. No paper certificate page is valid without bearing the stamp of the Society, no electronic certificates is valid without the digital signature, and no copied form of the certificate is regarded as valid. Any part of the certificate is not to be extracted or abridged by any unit or individual in any form. Related parties who are doubted about the authenticity of the certificate may inquire of the Society or its offices.



UTN:P022-34271535

批准的图纸/Approved Drawings

图纸批准号/ Drawings Approval No.: NP18A02946; NP18A03735

产品认可试验报告/ Approval Test Report

试验报告编号/ Test Report No.: 525/527/528/530/531.0IS0110/04

试验报告日期/ Test Report Date: 2004-06-18

试验单位/Laboratory: LAPI

试验单位地址/ Test Address: I-59100 Prato, Italy

试验报告编号/ Test Report No.: 156/158/159. 0IS0110/05

试验报告日期/ Test Report Date: 2005-02-16

试验单位/Laboratory: LAPI

试验单位地址/ Test Address: I-59100 Prato, Italy

试验报告编号/ Test Report No.: 216/218/222.0IS0110/05

试验报告日期/ Test Report Date: 2005-03-07

试验单位/Laboratory: LAPI

试验单位地址/ Test Address: I-59100 Prato, Italy

试验报告编号/ Test Report No.: 270/271/274/276/277.0IS0110/05

试验报告日期/ Test Report Date: 2005-03-08

试验单位/Laboratory: LAPI

试验单位地址/ Test Address: I-59100 Prato, Italy

试验报告编号/Test Report No.: 1666/1667/1668/1669/1670/1671.0IS0110/10

试验报告日期/ Test Report Date: 2010-11-26

试验单位/Laboratory: LAPI

试验单位地址/ Test Address: I-59100 Prato, Italy

试验报告编号/ Test Report No.: 33/34/35/36/37/38/2010

试验报告日期/ Test Report Date: 2010-12-16

试验单位/ Laboratory: Alfagomma Hydraulic S.p. A

试验单位地址/ Test Address: Castelnuovo Vomano (TE), Italy

试验报告编号/ Test Report No.: 436/2010 试验报告日期/ Test Report Date: 2010-02-15

试验单位/ Laboratory: Alfagomma Hydraulic S.p. A

试验单位地址/ Test Address: Castelnuovo Vomano (TE), Italy

试验报告编号/Test Report No.: 191/10, 192/10, 427~435/2010, 437~444/2010

试验报告日期/ Test Report Date: 2010-11-15

试验单位/ Laboratory: Alfagomma Hydraulic S.p.A

试验单位地址/ Test Address: Castelnuovo Vomano (TE), Italy

试验报告编号/ Test Report No.: 001/2014, 002/2014, 003/2014

试验报告日期/ Test Report Date: 2014-08-01

试验单位/ Laboratory: Alfagomma Hydraulic S.p.A

试验单位地址/ Test Address: Castelnuovo Vomano (TE), Italy

试验报告编号/Test Report No.: 169/15, 257/14, 217/15A, 071/13

试验报告日期/Test Report Date: 2013-11-19 试验单位/Laboratory: Alfagomma Hydraulic S.p.A

试验单位地址/ Test Address: Castelnuovo Vomano (TE), Italy

试验报告编号/ Test Report No.: 1964/16/AC 试验报告日期/ Test Report Date: 2016-12-12

试验单位/ Laboratory: Lapi laboratorio prevenzione incendi spa

试验单位地址/ Test Address:

试验报告编号/ Test Report No.: 001/2014, 002/2014, 003.2014

试验报告日期/ Test Report Date: 2014-08-01

试验单位/ Laboratory: Alfagomma Hydraulic S.p. A

试验单位地址/ Test Address: Castelnuovo Vomano (TE), Italy

试验报告编号/ Test Report No.: 206/13, 083/13, 053/14, 068/16, 138/15, 186/12,

试验报告日期/ Test Report Date: 2013-11-08

试验单位/ Laboratory: Alfagomma Hydraulic S.p.A

试验单位地址/ Test Address: Castelnuovo Vomano (TE), Italy

认可后的产品检验方式/ Method of Product Inspection after Approval

按规范认可后应进行产品检验的产品/The product should be inspected in term of the rules: 认可后的产品检验应由本社验船师根据本社规范规定按批准的产品检验计划进行检验,经检验合格后由本社颁发船用产品证书。

After approval, product inspection should be carried out by the Surveyor of the Society in accordance with the approved product inspection scheme, and the Marine Product Certificate will be issued by the Society upon satisfactory inspection.

认可保持条件/ Maintenance Requirements of Approval

1. 型式认可后,如果产品及其重要零部件的设计、所用材料或制造方法有所改变,且影响到产品的主要特性、特征;或产品的性能指标有所更改,且超过认可的范围,则有关图纸和文件应经检验机构审批。并在检验机构认为必要时,经本社检验人员见证有关试验和进行检查,其结果应能证实仍符合认可条件。

After type approval, if there are changes to the design, materials used or manufacturing method of the product and important components and such changes affect major characteristics and properties of the product, or property indexes of the product are changed and exceed the scope of approval, related drawings and documents are to be examined and approved by the concerned survey office. Where deemed necessary by the survey office, the surveyor to the Society will go to witness relevant tests and conduct inspection and the results should be able to demonstrate compliance with the approval conditions

2. 工厂的质量管理体系应保持有效运行,并且与认可时一致。如果质量管理体系发生改变,应经原体系认证机构审核并报本社批准。

The quality management system of the factory shall be ensure effective operation, and shall be the same as the situation of approval. If there are any changes to the quality management system, auditing of the original certification organization for quality management system and the society's approval shall be obtained.

3. 认可证书有效期内,如果出现可能导致本社取消认可的情况,工厂应及时采取有效的纠正措施。

Within the validity of the approval certificate, if cases occur that may cause the Society to withdraw the approval, the manufacturer should take corrective actions in a prompt and effective manner.

4. 在认可证书有效期内,本社检验人员可在未经事先通知的情况下对工厂的产品制造过程进行审核,以验证产品的 生产是否符合业经本社批准的图纸和文件。工厂应予以配合。

Within the validity of the approval certificate, the surveyor to the Society may pay unannounced audit to the manufacturing process of the product in order to confirm whether it is in compliance with the drawings and documents approved by the Society. The factory should provide an active cooperation and necessary for the surveyor.

5. 如果属于获得型式认可B模式证书,且无需颁发船用产品证书/等效证明文件的情况,证书获得者应接受本社每年一次的定期审核,定期审核日为认可证书期满之日对应的每一周年日,检查工作应在周年日的前后三个月内进行。

If belong to the situation of the product has type approval mode B certificate, and marine product certificate/equivalent document is not necessary, those who have obtained the certificate should be subject to periodical audit every year. The date of periodical audit shall be each anniversary date which corresponds to the date of expiry of the relevant certificate and the periodical audit shall be done within a time span of three months before and after the annual surveillance date.

备注/Remarks

本社已审核了产品厂无石棉声明,但本社的审核不免除产品厂按照合同关系向订货方保证产品无石棉的责任。The declaration of asbestos-free submitted by manufacturer has been reviewed by the Society. However, liability of the manufacturer to guarantee the products are asbestos-free to purchaser under contract will not be exempted.

本证书由原型式认可证书(No. GB19PTB00005)换新并替代原证书。

This certificate is renewed from and supersedes the previous Type Approval Certificate No. GB19PTB00005.

中国船级社哥德堡办事处

CCS Gothenburg Office

注: 本证书含有附页, 共5页

Note: The certificate is attached with additional 5 page(s)

1. Type Designation: Dunlop Hiflex SP33 Series (TUFLEX)

Application	Hyd. Systems with petroleum or water/glycol based fluids, fuel, lubricating oils	
Tube	Oil resistant synthetic rubber	
Reinforcement	3 High tensile steel braids	
Cover	Weather, oil, abrasion and ozone re	esistant synthetic rubber
Working temp. range(⁰ C)	Ambient: -40 ~ +80, Fluid: -40 ~ +	100
Drawings Approval No.	NP18A03735	
Nominal Diameter (mm), Design Pressure (bar), and Bend Radius (mm)		
DN (mm)	DP (bar)	Min. Bend Radius(mm)
10	500	120
12	470	160
16	410	210
20	375	260
25	327	310
32	240	410

2. Type Designation:

1) Dunlop Hiflex DH122 Series,

2) Dunlop Hiflex Greenline Plus 122 Series (HITUFF) / Alfagomma Flexor 1SN/1AT HF(MINETUFF)

Application	High pressure hydraulic	High pressure hydraulic lines, fuel oil, antifreeze solutions, air and water. The	
	sizes from 1/4 ~3/4 inche	sizes from 1/4 ~3/4 inches maybe used as connection between valves and manifolds	
	on high pressure CO ₂ syst	ems.	
Tube	Oil resistant synthetic ru	bber	
Reinforcement	1 High tensile steel braid	(1B)	
Cover	Abrasion, ozone and hyd	rocarbon resistant synthetic rubber	
Working temp. range(⁰ C)	Ambient: -40 ~ +80, Flu	id: $-40 \sim +100 \text{ (T max air} = +70)$	
Drawings Approval No.	NP18A03735		
Nominal I	Nominal Diameter (mm), Design Pressure (bar), and Bend Radius (mm)		
DN (mm)	DP (bar)	Min. Bend Radius(mm)	
5	250	90	
6	225	100	
8	215	115	
10	180	130	
12	160	180	
16	130	200	
20	105	240	
25	88	300	
32	63	420	
38	50	500	
51	40	630	
63	50	760	
76	35	900	

3. Type Designation:

1) Dunlop Hiflex DH222 Series,

2) Dunlop Hiflex Greenline Plus 222 Series (HITUFF) / Alfagomma Flexor 2SN/2AT HF(MINETUFF)

Application	High pressure hydraulic lines, fuel oil,	High pressure hydraulic lines, fuel oil, antifreeze solutions, air and water	
Tube	Oil resistant synthetic rubber	Oil resistant synthetic rubber	
Reinforcement	2 High tensile steel braids (2B)		
Cover	Abrasion, ozone and hydrocarbo	n resistant synthetic rubber	
Working temp. range(⁰ C)	Ambient: -40 ~ +80, Fluid: -40 ~	+100 (T max air = +70)	
Drawings Approval No.	NP18A03735		
Nominal D	Nominal Diameter (mm), Design Pressure (bar), and Bend Radius (mm)		
DN (mm)	DP (bar)	Min. Bend Radius(mm)	
5	420	90	
6	400	100	
8	350	115	
10	330	125	
12	275	175	
16	250	200	
20	215	240	
25	165	300	
32	125	420	
38	90	500	
51	80	630	

4. Type Designation: Dunlop Hiflex DH241 Series, 241X / Alfagomma Flexopak 2 (SUPERTUFF) EN 857 2SC - SAE 100 R16

EN 057 25C - SAE 100 KT0		
Application	High pressure hydraulic lines, fuel oil, antifreeze solutions, air and water	
Tube	Oil resistant synthetic rubber	
Reinforcement	2 High tensile steel braids (2B)	
Cover	Abrasion, ozone and hydrocarbon r	resistant synthetic rubber
Working temp. range(⁰ C)	Ambient: -40 ~ +80, Fluid: -40 ~ +	100 (T max air = +70)
Drawings Approval No.	NP18A03735	
Nominal Dia	meter (mm), Design Pressure (bar), and Bend Radius (mm)
DN (mm)	DP (bar)	Min. Bend Radius(mm)
6	420	51
8	375	57
10	350	64
12	310	90
16	280	101
20	240	121
25	210	152
32	145	360
38	125	430
51	100	550
63	75	720
76	70	880

5. Type Designation: Dunlop Hiflex DH713 Series, EN 856 R13 – SAE 100 R13/ Alfagomma Flexor 13

Application	Very high pressure hydrau	Very high pressure hydraulic lines, fuel oil, antifreeze solutions	
Tube	Oil resistant synthetic rubb	Oil resistant synthetic rubber	
Reinforcement	4/6 High tensile steel spira	ıls (4S/6S)	
Cover	Abrasion, ozone and hydro	ocarbon resistant synthetic rubber	
Working temp. range(⁰ C)	Ambient: -40 ~ +80, Fluid	: -40 ~ +121	
Drawings Approval No.	NP18A03735	NP18A03735	
Nominal Diameter (mm), Design Pressure (bar), and Bend Radius (mm)			
DN (mm)	DP (bar)	Min. Bend Radius(mm)	
20	350	241	
25	380	305	
32	350	419	
38	350	500	
51	350	630	
63	350	895	

6. Type Designation: Dunlop Hiflex DH790 Series, EN856 4SH / Alfagomma Flexor 4SH

	· T		
Application	Very high pressure hydraulic lines, fuel oil, antifreeze solutions		
Tube	Oil resistant synthetic rubber		
Reinforcement	4 High tensile steel spirals (4S)	4 High tensile steel spirals (4S)	
Cover	Abrasion, ozone and hydrocarbon r	Abrasion, ozone and hydrocarbon resistant synthetic rubber	
Working temp. range(⁰ C)	Ambient: -40 ~ +80, Fluid: -40 ~ +100		
Drawings Approval No.	NP18A03735		
Nominal Diameter (mm), Design Pressure (bar), and Bend Radius (mm)			
DN (mm)	DP (bar)	Min. Bend Radius(mm)	
20	420	280	
25	380	340	
32	350	460	
38	290	560	
51	250	700	

7. Type Designation: Dunlop Hiflex Powerflexbio 3000 / Alfabiotech

Application	Developed to withstand very demanding conditions very high performance in		
	pressure, pulsing and flexing-desig	pressure, pulsing and flexing-designed and tested according to ISO 18752	
Tube	Oil resistant synthetic rubber and b	Oil resistant synthetic rubber and biodegradable hydraulic fluids	
Reinforcement	4 High tensile steel spirals (4S); DN	N76 six spirals	
Cover	Abrasion, ozone and hydrocarbon i	Abrasion, ozone and hydrocarbon resistant synthetic rubber minetuff cover	
Working temp. range(⁰ C)	Ambient: -40 ~ +80, Fluid: -40 ~ +121		
Drawings Approval No.	NP18A02946		
Nominal Diameter (mm), Design Pressure (bar), and Bend Radius (mm)			
DN (mm)	DP (bar)	Min. Bend Radius(mm)	
32	210	230	
38	210	420	
51	210	560	
76	210	900	

8. Type Designation: Dunlop Hiflex Powerflexbio 4000 / Alfabiotech

Application	Developed to withstand very demanding conditions very high performance in	
	pressure, pulsing and flexing-designed and tested according to ISO 18752	
Tube	Oil resistant synthetic rubber and b	iodegradable hydraulic fluids
Reinforcement	4 High tensile steel spirals (4S)	
Cover	Abrasion, ozone and hydrocarbon r	resistant synthetic rubber minetuff cover
Working temp. range(⁰ C)	Ambient: -40 ~ +80, Fluid: -40 ~ +121	
Drawings Approval No.	NP18A02946	
Nominal Diameter (mm), Design Pressure (bar), and Bend Radius (mm)		
DN (mm)	DP (bar)	Min. Bend Radius(mm)
12	280	90
20	280	120
25	280	150
32	280	260
38	280	420
51	280	530

9. Type Designation: Dunlop Hiflex Powerflexbio 5000 / Alfabiotech

5. Type Designation: Damop Times TowerTessio 5000/Timesiotech			
Application	Developed to withstand v	Developed to withstand very demanding conditions very high performance in	
	pressure, pulsing and flex	pressure, pulsing and flexing-designed and tested according to ISO 18752	
Tube	Oil resistant synthetic rub	ber and biodegradable hydraulic fluids	
Reinforcement	4 High tensile steel spirals	s (4S) up DN32; 6 Spirals (6S) over DN32	
Cover	Abrasion, ozone and hydr	ocarbon resistant synthetic rubber minetuff cover	
Working temp. range(⁰ C)	Ambient: -40 ~ +80, Fluid	d: -40 ~ +121	
Drawings Approval No.	NP18A02946		
Nominal Diameter (mm), Design Pressure (bar), and Bend Radius (mm)			
DN (mm)	DP (bar)	Min. Bend Radius(mm)	
16	350	140	
20	350	150	
25	350	180	
32	350	280	
38	350	500	
51	350	550	
63	350	800	
76	350	900	

10. Type Designation: Dunlop Hiflex Powerflexbio 5000 Plus / Alfabiotech

Application	Developed to withstand very demanding conditions very high performance in	
	pressure, pulsing and flexing-designed and tested according to ISO 18752	
Tube	Oil resistant synthetic rubber and b	iodegradable hydraulic fluids
Reinforcement	4 High tensile steel spirals (4S)	
Cover	Abrasion, ozone and hydrocarbon resistant synthetic rubber minetuff cover	
Working temp. range(⁰ C)	Ambient: -40 ~ +80, Fluid: -40 ~ +121	
Drawings Approval No.	NP18A02946	
Nominal Diameter (mm), Design Pressure (bar), and Bend Radius (mm)		
DN (mm)	DP (bar)	Min. Bend Radius(mm)
20	380	180
25	380	210

11. Type Designation: Dunlop Hiflex Powerflexbio 6000 / Alfabiotech

Application	Developed to withstand very demanding conditions very high performance in		
	pressure, pulsing and flexing-designed and tested according to ISO 18752		
Tube	Oil resistant synthetic rubber and l	biodegradable hydraulic fluids	
Reinforcement	4 High tensile steel spirals (4S) up	DN25; 6 Spirals (6S) over DN25	
	4/6 High tensile steel spirals (4S/6	S) for DN32	
Cover	Abrasion, ozone and hydrocarbon	resistant synthetic rubber minetuff cover	
Working temp. range(⁰ C)	Ambient: -40 ~ +80, Fluid: -40 ~ +	+121	
Drawings Approval No.	NP18A02946		
Nominal D	Nominal Diameter (mm), Design Pressure (bar), and Bend Radius (mm)		
DN (mm)	DP (bar)	Min. Bend Radius(mm)	
6	450	60	
10	445	75	
12	420	90	
16	420	180	
20	420	210	
25	420	250	
32	420	445	
38	420	530	
51	420	650	

^{*}All flexible hose assemblies are able to withstand not less than four times its design pressure without indication of failure or leakage during prototype burst testing.